Организация Объединенных Наций A/63/L.13

Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
30 October 2008
Russian
Original: English

Шестьдесят третья сессия
Пункт 114(j) повестки дня
Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и региональными и другими организациями: сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Евразийским экономическим сообществом

Беларусь, Казахстан, Кыргызстан, Российская Федерация и Таджикистан: проект резолюции

Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Евразийским экономическим сообществом

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 58/84 от 9 декабря 2003 года, в которой она предоставила Евразийскому экономическому сообществу статус наблюдателя в Генеральной Ассамблее, и 62/79 от 6 декабря 2007 года о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Евразийским экономическим сообществом,

ссылаясь также на то, что одна из целей Организации Объединенных Наций заключается в осуществлении международного сотрудничества в разрешении международных проблем экономического, социального, культурного и гуманитарного характера,

ссылаясь далее на статьи Устава Организации Объединенных Наций, которые поощряют мероприятия по региональному сотрудничеству для продвижения целей и принципов Организации Объединенных Наций,

принимая к сведению тот факт, что в состав Евразийского экономического сообщества входят страны с переходной экономикой, и ссылаясь в этой связи на свою резолюцию 61/210 от 20 декабря 2006 года, в которой она предложила системе Организации Объединенных Наций активизировать диалог и взаимодействие с региональными и субрегиональными организациями по сотрудничеству, в состав которых входят страны с переходной экономикой и усилия которых включают оказание помощи своим членам в обеспечении их полной интеграции в мировую экономику,

отмечая, что Договор об учреждении Евразийского экономического сообщества[1] подтверждает приверженность государств — членов Сообщества принципам Устава Организации Объединенных Наций, а также общепринятым принципам и нормам международного права,

будучи убеждена в том, что укрепление сотрудничества между Организацией Объединенных Наций, другими организациями системы Организации Объединенных Наций и Евразийским экономическим сообществом содействует продвижению целей и принципов Организации Объединенных Наций,

выражая озабоченность постоянно повторяющимися стихийными бедствиями в странах региона,

признавая, что вопросы рационального использования водных и энергетических ресурсов, а также разработки, распространения и передачи технологий имеют особое значение для устойчивого развития стран — членов Евразийского экономического сообщества,

признавая также, что в состав Евразийского экономического сообщества входят несколько стран, не имеющих выхода к морю, и *в этой связи подчеркивая* ключевую роль институтов региональной интеграции, таких, как Евразийское экономическое сообщество, в осуществлении Алматинской программы действий: удовлетворение особых потребностей развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, в новых глобальных рамках для сотрудничества в области транзитных перевозок между не имеющими выхода к морю развивающимися странами и развивающимися странами транзита[2],

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 62/79 Генеральной Ассамблеи[3] и выражает удовлетворение взаимовыгодным взаимодействием между Организацией Объединенных Наций и Евразийским экономическим сообществом;

2. *принимает к сведению* деятельность Евразийского экономического сообщества по поддержке целей Организации Объединенных Наций путем укрепления регионального сотрудничества в таких областях, как торговля и экономическое развитие, учреждение таможенного союза, энергетика, транспорт, сельское хозяйство и агропромышленность, регулирование миграции, банковское дело и финансы, средства связи, образование, здравоохранение и фармацевтика, биотехнология, охрана окружающей среды и уменьшение опасности стихийных бедствий;

3. *высоко оценивает* приверженность государств — членов Евразийского экономического сообщества расширению региональной экономической интеграции путем создания таможенного союза и зоны свободной торговли, при соблюдении принципов системы многосторонней торговли, а также формированию общего энергетического рынка Евразийского экономического сообщества;

---

[1] United Nations, *Treaty Series*, vol. 2212, No. 39321.

[2] *Доклад Международной конференции министров развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и развивающихся стран транзита и стран-доноров и представителей международных учреждений, занимающихся вопросами финансирования и развития, по вопросу о сотрудничестве в области транзитных перевозок*, Алматы, Казахстан, 28 и 29 августа 2003 года (A/CONF.202/3), приложение I.

[3] См. A/63/228–S/2008/531, раздел II.I.

4. *с удовлетворением отмечает* прогресс в сотрудничестве между Евразийским экономическим сообществом и Европейской экономической комиссией, Экономической и социальной комиссией для Азии и Тихого океана и Программой развития Организации Объединенных Наций, в том числе в областях рационального использования водных и энергетических ресурсов, разработки, распространения и передачи технологий, содействия торговле, транспорта и наращивания потенциала, содействия эффективному взаимодействию в рамках Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии;

5. *подчеркивает* важность дальнейшего укрепления диалога, сотрудничества и координации между системой Организации Объединенных Наций и Евразийским экономическим сообществом и предлагает Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и впредь проводить с этой целью регулярные консультации с Генеральным секретарем Евразийского экономического сообщества, действуя в рамках существующих ресурсов и используя для этой цели соответствующие межучрежденческие форумы и форматы, включая ежегодные консультации между Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций и главами региональных организаций;

6. *предлагает* специализированным учреждениям и другим организациям, программам и фондам системы Организации Объединенных Наций, а также международным финансовым учреждениям укреплять сотрудничество и развивать прямые контакты с Евразийским экономическим сообществом для совместного осуществления программ, направленных на достижение их целей;

7. *призывает*, в частности Европейскую экономическую комиссию, Экономическую и социальную комиссию для Азии и Тихого океана и другие соответствующие организации системы Организации Объединенных Наций, и впредь содействовать развитию Евразийским экономическим сообществом концептуальной основы эффективного использования водных и энергетических ресурсов в государствах — членах Сообщества, а также решению вопросов уменьшения опасности бедствий, связанных с водой, в этом регионе;

8. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят пятой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

9. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят пятой сессии подпункт, озаглавленный «Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Евразийским экономическим сообществом».